



DELIVERY NOTE

Blatt-Nr.
Page No.
Page

1 / 1

KACO GmbH + Co. KG, Industriestraße 19, 74912 Kirchardt

**MAGNA PT S.P.A.
PLANT MODUGNO
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MONDUGNO BA
ITALIEN**

Lieferschein-Nr.
Delivery Note No.
Bordereau de livraison

19424536

Lieferdatum / Date of Delivery / Date de livraison

20.09.2019

Rechnungsnummer / Invoice No. / Facture N°

Rechn. Datum / Date of invoice / de la facture

Kunden-Nr. / Client No. / Client N°

440125

Supplier No.

91000936

45320

10 Ihre Zeichen Your ref. Votre ref.	11 Ihre Bestell-Nr./Datum - Zusatzdaten des Bestellers Your order No./date - Other client references Votre commande N°/date - Autres références	12 Unsere Abl. Department N° service	13 Hausruf Phone Tél	14 Unsere Auftrags-Nr. Our Order No. Notre commande N°				
412	550003963901	VKV		2019/294959				
19 Versandart Means of transport Mode d'expédition	20 frei free franco	unfrei	21 Verpackungsart * Means of packaging Mode d'emballage	22 Versandzeichen Transport reference Réf. d'expédition	23 Gesamtgewicht kg Weight kg Poids kg	24 netto net		
by forwarder		X	see below	86685-86687	brutto gross brut	414,00	312,00	netto net
25 Versandanfahrt Address of consignee Adresse du destinataire	MAGNA PT S.P.A. PLANT MODUGNO VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MONDUGNO BA ITALIEN				26 Abladestelle Rec. location Lieu de livraison	14248		

27 Pos	28 Sachnummer Identification No. Identification N°	29 Bezeichnung / Description / Désignation 21 Verpackungsart * / Type of Packing / Type d'emballage	30 Menge Qty. Qts.	31 ME Unit Unité
--------	--	--	--------------------------	------------------------

1	9009069660	92135101	20.160,00 pieces
		DSS 38x55x8/12 WTF02Z01	
		N. ZST.: 12.07.18 ACM75814	
	900.9.0696.60		
	Charge:		
	18.816,00 pieces		NVE: .
	1492-1495 672,00 pieces		NVE: 1492-1495
	1496-1499 672,00 pieces		NVE: 1496-1499

Packmittel		pcs.	fill	quant
HALBEEURO	Getrag Halbe Euro-Palette	3		6.720,00
A806	Getrag Abdeckplatte A806	3		
3215	Getrag KLT 3215	120		168,00

18024411
509717655

AGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità caricata: 20'160
 Quant. effettiva: 20'160
 Quant. imballaggio: 3
 Quant. imballi: 3
 Conformità alle schede d'imballaggio: NO
 Data controllo: 26/9/19
 Firma:

Die Lieferung erfolgt ausdrücklich zu unseren Allgemeinen Geschäftsbedingungen.
 Jede Änderung derselben bedarf einer besonderen schriftlichen Vereinbarung. Die
 Allgemeinen Geschäftsbedingungen stellen wir Ihnen auf Wunsch gerne in Schrift-
 form zur Verfügung. Elles sont aussi disponibles sur notre homepage www.kaco.de

Delivery will be made only according to our common business terms. Any amendment
 will be accepted only according to our written agreement. Our written common
 business terms will be sent to you on request. They are also available on our
 homepage www.kaco.de

La livraison est expressément circonscrite par nos conditions générales; toute
 dérogation à nos conditions générales doit faire l'objet d'un consentement particulier
 écrit. Les conditions générales vous parviennent être transmises sur demande et sont
 également disponible sur notre page d'accueil www.kaco.de

Verwaltung/Administration
 Industriestraße 19, D-74912 Kirchardt
 Phone +49 (0) 72669130-0
 Fax +49 (0) 72669130-1386

Banken / Bankers / Banques
 BW-Bank / Landesbank Baden-Württemberg
 IBAN: DE75600501010002351441
 BIC-Code: SOLADEST600

Kommanditgesellschaft, Sitz Kirchardt, Registergericht HRA953 * persönlich haftende Gesellschafterin Helmrich und Bach + Co. GmbH Sitz Kirchardt, Registergericht HRB 572
 Geschäftsführer: Diol.-Wirt, Inc. /FH/ Johannes Helmrich, Diol.-Ina Richard Oxenherth * USt-Id.-Nr. DE 145 801 743 * Finanzamt Heilbronn, Steuer-Nr. 65214/75000

Transport Order



Mittente / Sender: **KACO GMBH + CO. KG**
 N° partita IVA / VAT-ID-No. [blank]
 INDUSTRIESTR.
 D-74912 KIRCHARDT

Data / Date: **23-SEP-2019**



Indirizzo del luogo di carico (di ritiro) / Collection address: [blank]

Ordine di trasporto / Order code: **ZNJ-EC-1299203**

Destinatario / Consignee: **MAGNA PT S.P.A., PLANT MODUGNO**
 N° partita IVA / VAT-ID-No. [blank]
 VIA DEI CICLAMINI 4
 I-70026 MODUGNO

Condizioni di trasporto/Delivery terms: **EXW**
 Indirizzo terminale / Terminal address: **DHL FREIGHT GMBH HEILBRONN LEIMENGRUBE 9 D-74613 OEHRINGEN Tel: +49 7941 988 0 Fax: +49 7941 988 319**

Indirizzo di consegna della merce / Delivery address: [blank]

Assicurazione complementare / Additional transport insurance: si / yes no / no
 Valuta / Currency: **NO**
 Valore da assicurare / Value for insurance: **NO**
 Numero di dossier / Terminal reference: **0229030987129**
 Riferimenti del cliente / Customer's reference: **IMP-INW-643847**
 Numero telefonico / Contact tel.: **+ 39 / 80 5315811**

Marche e numeri / Marks and numbers	Quantità / Quantity	Imballaggio / Packing	Descrizione della merce / Description of Packing	Tariffa doganale / Custom's tariff number	Peso lordo in kg / Gross weight in kg	Valore (con valuta) / Value (with currency)
19424536 19424536	5	PLE	PARTS PARTS		684.0	[REDACTED]

EX WORKS
 Din. x cm x cm = **2.040 m³ LM 0.00**
 Peso tassabile in kg / Payable weight in kg: **684.00**
 Totale peso lordo in kg / Total gross weight in kg: **684.0**

Richieste particolari / Special consignments: [blank]

Istruzioni particolari / Special instructions: **IMP-INW-643847 TEL: 07266.913012 49 ANSPRECHP: PATRICIA MARQUES**

Allegati / Enclosures: [blank]

Delivery note (remains with consignee at delivery)

Ritiro dal mittente / Collection at sender	Consegna al destinatario / Delivery to consignee	<p>IMPORTANT According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order (POD) upon delivery of the consignment. Damages not visible externally should be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery.</p>	<p>Timbro e firma del mittente / Stamp and signature of sender EUROCONNECT S.p.A. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 25 SET 2019</p>
Data / Date	Data / Date		
Orario / Time	Orario / Time	<p>Nome di chi firma in stampatello / Consignee's name in block letters "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"</p>	<p>Firma dell'autista / Driver's signature</p>
Firma dell'autista / Driver's signature	Firma del destinatario / Consignee's signature		